

Prenumerata wynosi:

we Lwowie:

mięsięcznie 2 korony;	z dwurazową dostawą do domu dopłaca się 60 halercy;
na prowincji:	
z jednorazową przesyłką:	z dwurazową przesyłką:
rocznie . . . 30 K — h	rocznie . . . 36 K — h
kwartalnie . . . 7 . 50	kwartalnie . . . 9 . —
mięsięcznie . . . 2 . 50	mięsięcznie . . . 3 . —
W Niemczech miesięcznie 3 M. 50 fen. — W innych krajach miesięcznie 4 Fr.	

Rękopisów Redakcja nie zwraca.

Adres: „DZIENNIK POLSKI” — Lwów, plac Marjański 1. 7.
Telefonu Nr. 151.

wychodzi 2 razy dziennie.

Właściciele i redaktorowie: DR. K. OSTASZEWSKI-BARAŃSKI i MIECZYSLAW SCHMITT.

Ogłoszenia:

Za jeden wiersz petirowy albo jego miejsce 20 halercy
Za jeden wiersz petirowy w rubryce Nadesłane 40 halercy
Drobne ogłoszenia po 3 halercy za słowo. — Najmniejsze ogłoszenie 30 halercy.

Doniesienia o ślubach, zaręczynach i inne prywatne komunikaty po Kronice za jeden wiersz petirowy 60 halercy.

Numer pojedynczy:

we Lwowie:	na prowincji:
poranny . . . 5 halercy	poranny . . . 5 halercy
popołudniowy 5 halercy	popołudniowy 10 halercy

Naród a armia.

Lwów 21 września.

**) W artykule p. t. „Jednolitość armii” zaznaczyliśmy jasno nasze zapatrywanie na zasady, rozwinięte w cesarskim rozkazie dziennym do armii, jednym z najważniejszych aktów monarszych cesarza Franciszka Józefa I. w ostatnich czasach. Każdy Polak, który rozumie znaczenie Austrii dla naszego rozwoju narodowego, z przekonania poprze to wszystko, co jej potęgę militarną, w granicach zakreślonych konstytucją, wzmocnić może. Należy tu przedewszystkiem najzupełniejszą jednolitość armii, to też, jakkolwiek jest to ciężką i przykłą ofiarą z naszej strony, godzimy się na język wspólny jako pośredniczący, choć nie jest on nam ani miły ani dziwny. Że język obcy w armii nie ułatwia służby wojskowej, ale ją ogromnie utrudnia, że dzięki jemu służba wojskowa dla włościanina polskiego i ruskiego jest o wiele uciążliwszą, aniżeli dla włościanina czeskiego, morawskiego, śląskiego lub słowiańskiego — jest rzeczą jasną i widoczną. Tak więc ze wszystkich ludów, w radzie państwa reprezentowanych, nasz naród najgorzej wychodzi na komendzie niemieckiej. A jednak z naszej właśnie strony nie wychodzi bynajmniej głos protestu: owsem! w ogromnej części naszego społeczeństwa zrozumiano i oceniono pobudki cesarza, przyznano, że on, który tak ściśle przestrzega ustaw i szanuje prawa narodów, ma zupełne prawo wymagać, ażeby i jego prawa, zastrzeżone naczelnemu wodzowi armii, uszanowane były w interesie całości i potęgi monarchii, która powinna być ostoją rozmaitych ludów i narodów, w skład jej wchodzących.

Jeżeli z jednej strony uznajemy zasady i tendencje rozkazu dziennego do armii, to z drugiej musimy tem usilniej domagać się, ażeby sferę wojskową ze swojej strony ściśle dopełniały obowiązki, jakie wkłada na nie regulamin służbowy, zatwierdzony przez najwyższego wodza i konstytucja, której stróżem jest cesarz. Regulamin ma bardzo piękne przepisy i zarządzenia: uznaje bezwzględnie równowartość narodowości, zakazuje wszelkich aluzji politycznych, zapewnia równomierność awans, zakazuje obrażania narodowości, nakazuje poszanowanie dla zwyczajów i obyczajów narodowych i uwzględnianie — o ile to możliwe — szczególnych właściwości, nakazuje, ażeby nauka odbywała się w języku pułku, ażeby każdy oficer władał językiem, jakiego używają żołnierze — a ustawa wojskowa, oproważająca system terytorjalny, miała na okup uposażenia pułków w oficerów krajowych.

Tak wygląda rzecz w teorii — ale inaczej w praktyce. Oficerowie Polacy rozproszeni są po całym państwie — tylko nie w pułkach galicyjskich. Czechowi, Węrowi, Rumunowi, Słoweni — nie mówiąc już o Włochach, którzy ostentacyjnie używają wyłącznie włoskiego języka — wolno mówić rodzimym językiem. Natomiast Polacy-oficerowie, używając języka ojczystego, narażają się na szkany, czasem nawet brutalne. Szczególnie, jeżeli się trafi taki komendant rozumny i taktowny, jak krakowski Albori. Z reguły jednak prócz jeszcze ś. p. Schulenburga, każdy dowodzący w Galicji, czy to z tytułem Durchlaucht, czy hrabiego, barona, z von lub bez von przy nazwisku, uważał się za powołanego germanizatora i z góry patrzył na wszystko, co polskie. Piszący te słowa ma przechowanych kilka charakterystycznych rozkazów dziennych, gdzie „wird in Erinnerung gebracht”, że oficerowie w towarzyskim życiu i na miejscach publicznych mają się posługiwać tylko językiem niemieckim!

Na wyższe posady wojskowe, Po-

lak, słynący ze służbiowości i zdolności militarnych prawie dostać się nie może. Na palcach można policzyć tych, którzy doprowadzili do stopnia generała-dywizjonera w czynnej służbie. I czyż to może być coś innego, jak prosta sztyka biurokratów wojskowych?

W ministerstwie wojny na wybitniejszym miejscu nie ma ani jednego Polaka, któryby znał dokładnie stosunki i potrzeby kraju. Ośm dziesiątych oficerów załogujących w Galicji, nie ma pojęcia o języku polskim, czy ruskim i tylko spryt naszego chłopca sprawia, że rozumie on tę mieszaninę niemiecko-czesko-słowiańsko-słowacko-rumuńsko-węgiersko-chorwacko-rusko-polską! Pan kapitan w ciagu dwudziestokilkuletniej służby nie może nauczyć się języka słowiańskiego, który przecie stanowi jeden z przedmiotów obowiązkowych, a od chłopca żąda, ażeby w sześciu tygodniach zrozumiał słowa niemieckiej komendy, a w ciągu 1—1½ roku mógł nawet składać „kleine Meldungen”. Wnętrznosci poprostu boją, gdy człowiek przysłuchuje się wykładom pp. oficerów w czasie godzin instrukcyjnych i podziwiać się musi dar iście „indyjski” naszego chłopca, który tę gmatwaninę zrozumieć potrafi.

Natomiast każdy z oficerów von Draussen uważa sobie wprost za punkt honoru wykłaniać Galicję, besztąc „Schlachtzierenwirtschaft” (wyraz ogromnie często używany), piorunować na indolencję „glupich” Polaków — w sposób jak najordynarniejszy odbywać się do żołnierzy, nie licząc się ani z ich narodowym uczuciem, ani z poczuciem osobistej godności.

Jak zaś ze stanowiska ekonomicznego ma nasz kraj zapatrywać się na system dostaw wojskowych — o tem pisać byłoby zbyt ciężko.

Słów tych — w których chyba nikt nie dopatry się najłżejszej przesady — nie dycie nam bynajmniej jakaś niechęć lub uczucie żalu. My wypowiadamy je w interesie armii, w myśl woli najwyższego wodza, który szanując nasze prawa jako cesarza, nie myśli zaiste uszczuplać ich jako naczelnik siły zbrojnej. Wszystko złe, które się dzieje, dzieje się bez jego wiedzy i woli, a z wielką szkoda ducha armii. Jednolitość armii, wyobrażona w pośredniczącym języku, nietylko nie straci na ściśle przeprowadzeniu równoprawienia narodowościowego i poszanowaniu tradycji narodowych, ale zyska. Inaczej bije się żołnierz pod komendą oficera, którego zna i rozumie i który jego rozumie, jak pod wodzą człowieka, który do niego przemówić nie potrafi — inaczej bije się żołnierz, który ma pewne ideały, niż ten, którego Drill przerobił na maszynę spełniającą niewolniczo rozkazy. Zastępie wobec monarchii będzie miał ten, kto wódzom wojskowym przypomni ten obowiązek, a rola ta w pierwszym rzędzie przypada Kółu polskiemu, które stojąc ponad wszelkiem podejrzeniem jakiegokolwiek niechęci do wódz wojskowych, męskim, rozumem i stanowczym wystąpieniem w tej sprawie, zasłużyłoby sobie na ogólną wdzięczność ze strony ludów i monarchii. Nie żądamy niczego innego, jak tylko spełniania przez władze wojskowe tego, co gwarantuje konstytucja, co nakazuje regulamin wojskowy!

List z Wiednia.

Wiedeń 19 września.

(Wrzenie na Węgrzech. — Domysły. — Naturalne wyjaśnienie. — Groźący zatarg. — Wrzenie w Austrii. — Rada państwa. — Zadanie Kola polskiego).

Na Węgrzech wre i kipi i sądząc z artykułów dziennikarskich, zanosi się na burzę

bardzo poważną. Kiedy ukazał się rozkaz cesarski, kombinacje wyrastały jak grzyby po deszczu i mniej lub więcej z kolei znajdowały wiary. Pole do kombinacji było otwarte, bo na podstawie poprzednich informacji dziennikarskich, krok monarszy wydawał się zupełnie niezrozumiałym. Od chwili bowiem wyjazdu cesarza z Budapesztu, i tamtejsze i wiedeńskie dzienniki przedstawiały załagodne przesilenia, jako kwestję najkrótszego czasu. Donoszono, że opozycja węgierska redukuje swoje żądania tak, że zasadniczych różnic już nie ma, a idzie tylko o powołanie do rządu osób, które posiadałyby taki taki mir i w szeregach opozycji. Do tego stopnia szerzone pokojowe wieści, że doniesiono nawet, iż cesarz po wyjeździe cesarza Wilhelma powróci do Budapesztu, zamianuje gabinet, wyjedzie dla przyjęcia cara Mikołaja do Wiednia, następnie znów — niejako dla zaakcentowania zgody — powróci na cały miesiąc do Budapesztu.

W tych warunkach rozkaz cesarski musiał wydać się niespodzianką i musiał wywołać rozmaite kombinacje.

Dziś, kiedy opinia w Wiedniu cokolwiek się uspokoiła, przeważa zdanie, że prasa węgierska publiczność mylnie informowała i że dlatego tylko rozkaz cesarski wywołał takie zdumienie. Według tej wersji, wyjechał cesarz z Budapesztu przekonany, że przesilenie w drodze zwyczajnej, to jest bez doniosłych ustępstw w sprawie wojskowej, załatwi się nie da. Ci, którzy okazywali gotowość utworzenia gabinetu, stawiali warunki, dla korony do przyjęcia niemożliwe. Nie było też mowy ani o powrocie cesarza do Budapesztu, ani wogóle o dalszych rokowaniach. Jeśli tak w istocie było, rozkaz cesarski nie przedstawia żadnej zagadki. Nie rozkaz też stworzył dopiero konflikt pomiędzy koroną a narodem, lecz raczej był tego konfliktu wyrazem.

Węgrzy jednak dotąd twierdzą, że sytuacja przy wyjeździe monarchy była o wiele korzystniejszą i podsuwają rozkazy inne motywy. Jedni utrzymują, że monarcha działał pod wpływem bliskiej jakoby mobilizacji i dla podniesienia ducha w korpusie oficerskim, inni, a mianowicie organa skrajnej opozycji, widzieć chcą w rozkazie wpływ Berlina. Zgodnie zaś wszyscy sądzą, że ani austrjacki, ani węgierski rząd nie miał w tej sprawie ingerencji.

Trudno przewidzieć dalszy przebieg konfliktu. Stronnictwo liberalne węgierskie deliberuje i waha się, a tymczasem z godziny na godzinę rośnie agitacja grup radykalnych. Groźba odwołania podatków i rekruta ma w Węgrzech podkład poważny. Pamiętać wszakże należy o tem, że cała egzekucja jest w ręku węgierskim. Administracja polityczna, administracja podatkowa i jej organa wykonawcze, a i sądownictwo jest w ręku urzędników węgierskich, a widocznym już jest, że duch oporu ogarnia wszystkie warstwy narodu.

Dziś może burza dałaby się jeszcze zażęgać. Gdyby przywódcy liberalni chcieli zaryzykować popularność i zaim się rokoss rozszerzy, objąć ster rządów na podstawie tych ustępstw, do jakich skłania się korona, ostatecznie znalazłoby się wyjście z sytuacji. Weckerle, Csaky, Szell, Andrássy itd. na tyle są jeszcze popularni, że potrafiliby szerzyć się płomien buntu przytłumić. Im dłużej jednak wahać się będą, tem zadanie stanie się trudniejszym.

W Austrii rozkaz casarki zrobił wrażenie niewątpliwie dobre. Nie ulega wątpliwości, że w znaku tej doniosłej enuncjacji zwołana rada państwa, uchwali zredukowany kontyngent rekruta, a tem samem usunie ciężką krzywdę, grożącą żołnierzom austrjackim. Nawet Na-

rodni Listy jasno zapowiadają, iż obstrukcji przeciw ustawie wojskowej nie będzie.

Oczywiście nie wyklucza to gwałtownej, nawet bardzo gwałtownej dyskusji. W czasie feryj parlamentarnych nabierało się dość palnego materiału, zarówno po prawej, jak po lewej stronie izby. Każdy jednak wie, że czas sesji parlamentarnej jest ściśle ograniczonym i chociażby awantury trwały trzy dni, w czwartym zapaść musi uchwała.

Dla nas pocieszającą jest pewność, że sejm krajowy mieć będzie dość czasu do pracy; nie braknie zapewne ze strony Niemców usiłowań, by czas ten ukrócić, ale będą one jeno objawem bezsilnej złości.

Dla Koła polskiego krótka sesja jednak następuje możliwość przypilnowania sprawy upaństwowienia kolei północnej, oraz zajęcia stanowiska wobec poczynającego sobie już po zbójce kartelu cukrowego. Koło powinno w tej sprawie sojuszników szukać także między rolnikami z Czech i Morawy, bo faktem jest że tylko z winy kartelowników, posiadających fabryki takie na Węgrzech, cukier austrjacki wyparty został z Węgier z wielką szkoda dla hodowców buraków. Czas już, żeby pokazał pięść baronom cukrowym i przełamał ich wpływy, pozostałe jeszcze w spadku po rządach niemieckiego liberalizmu.

(r.)

Zakopane i jego przyszłość.

IV.

O cóż spór?

Jak z powyższego widzimy, kwestia, o której czyni się tyle hałasu z Zakopanem i daleko poza jego granicami, jest właściwie rozwiązana, zarówno przez instytucje hygieniczne, jak i przez dobrą wolę gminy, która posiada gotowy materiał do pracy. Co więcej, gmina postarała się nawet u sejmu o gwarancję kraju dla ewentualnej pożyczki w wysokości 400.000 koron na cele asanacyjne.

O cóż więc rozchodzi się?

Aby na to pytanie odpowiedzieć, należy rozzerzeć się w stosunkach, jakie zachodzą pomiędzy członkami gminy zakopańskiej, a chwilowymi gośćmi, w poczuciu i pojmowaniu własnych interesów i potrzeb.

Odkryte przez śp. Chałubińskiego i spularyzowane w całej Polsce, a nawet za granicą, Zakopane było sobie ongi skromną i ubogą wioską, zgrupowaną przeważnie w okolicy dzisiejszego zętkienia się ulic: Krupówka i Kościeliskiej. Przez długie lata goście, którzy tu przybywali, byli lokowani, karmieni i obsługiwani wyłącznie przez miejscowych „gazdów”, którzy też z letników i turystów ciągnęli zysk niemały. W tym też okresie czasu wzrósł dobrobyt górali, z których niejedną stał się nawet bogaczem. Atoli w miarę wzmaganą się liczby letników i tem samem potrzeby rozszerzenia miejscowości i budowania nowych domów, stosunki poczęły ulegać zmianie. Górale wznosili wprawdzie nowe chaty, ale nie mogli i nie umieli wystarczyć potrzebom i żądaniu wygodnej publiczności. Znaleźli się niebawem przedsiębiorcy, którzy ich poczęli zastępować w obsłudze i stopniowo zrywały się coraz więcej stosunki wzajemnego interesu pomiędzy ludnością gminy, względnie gminą samą, a pomiędzy chwilowymi jej przybyszami.

Dzisiaj, kiedy kółko żelazna ułatwiła nie tylko napływ letników, ale bardziej jeszcze napływ rozmaitych przedsiębiorców, przemysłowców drobnych i kupców — rola górali w Zakopanem i udział ich w korzyściach z zakopańskich i udział ich w niepoznaniu. Sprzedaży wprawdzie gruntu pod wille za bardzo wysoką cenę (znam wypadki, gdzie za morg budowlanego terenu zapłacono 12.500 kor.), ale sprzedają tylko wyjątkowo, ci, co nie

liczą się z pietyzmem, jaki żywią tutejsi górale do gleby rodzinnej. Sprzedać grunt ojcowski, uważa lud tutejszy za grzech śmiertelny i sprzedawcytem pogardza. Chociaż przeto grunt górala jest drogi i przedstawia majątek, on jednak, nie pozbywając się go, tego majątku nie odczuwa i procentów zeń w stosunku do wartości nie ciągnie wcale. Mają natomiast górale własne wille dla gości. Ze jednak nie są przemysłowcami, więc nie umieją ich należyście zużytkować i reguła stała się, iż od górala za bezcen wydzierżawia dom przybyś-przedsiębiorca (najczęściej ele-gancka przedsiębiorczyni), następnie zaś dzieli pomieszkanie; zostawiając część dla siebie, wynajmuje resztę pokoiów po bajecznie wysokich cenach i urządził „pension”. Za te pomieszkania ceny są tak wysokie, jak nie wyobraża sobie pocziwy „gazda” góralski, który dom „dobrej pani” wynajął za — 200 koron.

Owe mnożące się w nieskończoność drobne „pensiony”, obok szalonej drożyzny pomieszkani, wprowadzają także niezwykle drożyznę wszystkiego w Zakopanem, zarówno utrudniając pobyt gościom, jak i usuwając górali od jakiegokolwiek udziału w dochodach z pobytu letników. Dzierżawcy tych domów nie ponoszą żadnych ciężarów gminnych, bo utrzymanie ich, podatki i t. p. spoczywa na głowie i kieszeni górala.

Zakopane rości się od kupców i rzemieślników, którzy przybywają tu na sezon i sprowadzają koleją wszystkie towary, wszystkie prawie wiktualie i przedmioty codziennego użytku. Pensjonaty sprowadzają masło, mleko, jaja, jarzyny, ba, nawet mięso ze wsi i miast dalszych: góral sprzedaje chyba garnuszek czerniec. Nawet do posługi sprowadza się tutaj ludzi ze stron dalszych.

Ludność gminy jest przeto dzisiaj w położeniu obserwatora, który patrzy, jak na obszarze jego przebywają, lecz się, lub bawią majątmi przybysze i jak na nich robią materialne interesy również obcy przybysze: kupcy i przemysłowcy.

Górale zarabiają prawie wyłącznie tylko kołmi, jako fiakrzy, oraz, jako przewodnicy po górach. Ale zarobek to ani zapewniający byt stały, ani też pożyteczny moralnie. Najczęściej łączy się z nim zaniedbanie własnego gospodarstwa, nawiązanie do lekkiego życia, pijanstwo i demoralizacja jednostek...

Istnieje wprawdzie taksa klimatyczna i to wcale wysoka. Ale sama władza objaśnia, że taksa jest przeznaczona na uprzyjemnienie i ułatwienie pobytu gościom. Gmina nie z niej nie ma.

Czyliż, wobec takiego stanu rzeczy, można bardzo dziwić się, jeżeli członkowie gminy, górale, zasiadając w zarządzie tej gminy, zapatrują się obojętnie na potrzeby i wymogi gości i zachowują się odpornie wobec ich żądań? — Nam nie potrzeba ani bruków, ani latarni, ani wodociągów i kanalizacji, — wołają oni głośno i dodają: — a jeżeli goście pragną mieć wygodę, niechaj ją sobie sprawią!

Cokolwiek więc możnaby powiedzieć ze stanowiska obowiązków moralnych, — musi się jednak mieć pewien wzgląd na ten nastrój umysłów ludu, który ostatecznie nie widzi dla siebie żadnych korzyści z wkładów, które ma czynić z własnych, gminnych pieniędzy.

Z drugiej znowu strony wydaje mi się zupełnie usprawiedliwionem żądanie gości i całego inteligentnego ogółu polskiego, iżby Zakopane jak najchciej przybrało szatę miejscowości klimatycznej na podobieństwo miejscowości w reszcie Europy. Człowiek cywilizowany, który tu przybywa i drogo płaci za wszystko, ma prawo żądać, ażeby miejsce klimatyczne było zarazem miejscowością hy-

gicznych promieni dojrzeć i akuratnie o czasie

(10) KAZIMIERZ GLIŃSKI.

BORUTA.

Powieść z lat dawnych.

Kielichy się wypróżniały, animusz wzrastał; pan Jaks: plusk-plask! wykrzykiwał, taką gorącość miał w sercu, a Boruta z uścisków pana Jana uwolniony, za gitarę chwycił i uderzając w struny, zaśpiewał, do Marcina się zwracając:

Co tam bechca? że ci nie chęć

Dziwki dać?... Niech jej strzegą!... Drwij, kolego —

Psia ich mać!

Z bracią szlachtą ruszysz... Ach! to

Istny raj!...

Na bok strząsy, samopasy —

W szable graj!

Wskok, po błoni, we sto koni,

W długi sznur —

Wichru lotem, runiem z grzmiotem...!

I pod dwór!

W dworze trwoga, palba sroga —

Walą z wień —

Nie twa zguba, dziewczko luba —

Cicho leż!...

Jak pomyka do kurnika

Lisi zjób —

Niespodzianie w izbie stanie

Gaszek twój.

Gwar przy bramie, bój się łamie —

Dym i mrok!...

A w alkowie: szepc — dreszcz — mrowie,

Cmok i cmok!...

— Brawo, panie Wicie — brawo uderzył

w dłoń Kalinowski.

— To ci rymotwór!... zawołali Józwin

i dwaj młodzieńcy.

— Bekwark! Bekwark! Bekwark!!!

— ryczał starosta — i zaśpiewano już chórem:

Co tam bechca?... że ci nie chęć

Dziwki dać?... Niech jej strzegą!... Drwij, kolego —

Psia ich mać!

— Cha - cha - cha - cha!... — śmiał się

Stempkowski, za brzuch się dzierżąc. —

„Psia ich mać!... dobrześ powiedział.”

— Twoja!... krzyknął, zwracając się do Marcina —

choćbym głową natożył!... A tobie —

trzysta czerwienców pensji... wikt... prezenty

i... amicitia moja!...

To mówiąc, zwał się na krzesło.

Dobrze już było po północy, gdy uci-

szyło się w dworzyszczu pana Jaksy. Skłaka

zgasta, mrok zalał izbę, wyrostek na palcach

się wyniosł ze świetlicy, widząc, że na po-

wiekach panów sen usiadł. Przez okna księ-

życ zajął i poczęł wino pić z zielonego szkła puharów i przypatrywać się twarzom śpiącym.

Pan Jaks, z daszkiem przekrzywionym na bakier, plectyma o ścianę wsparty, a głową na pierś zwiśniętą i rękoma założonemi na kolanach, jak miech sapał; pan starosta grał na organach, przewalwszy się przez poręcz skóra obitego krzesła, tak że jaskółko adamo-we pod gardłem na wierzchu mu wyszło, a na skroniach żyły nabrzmiały, granatem nalane. Józwin może najlepsze sobie locum obrał, bo pod stoł się zwał i brzuchem do ziemi leżał, wyciągnawszy się jak długi; Marcinek zaś ze starościem przytulił się do siebie na ławie pod piecem siedząc — i lekko chrapał.

Tylko Boruta nie spał. Pośrodku izby stał, na śpiących patrzył i szeptał:

— Chciałbym — jako wy — tak zasnąć; jedyny raz tylko, z marami przeszłości, bez przyszłości widzieć... Chciałbym jedyny raz, raz tylko mieć sny takie, jakie wam pod czaszką dziś się wiją. Zmarszczyłeś czoło, panie Jaks, ścisnąłeś pięść... Plusk-plask! na ustach ci się płacze. Bycyna śni ci się może, śnią ci się Wielkie Łuki może!... Śnij! śnij! jeno nie rozgarniaj mgieł, które są przed tobą.

Ty, panie starosto o dostojnościach i godnościach marzysz. Buławy, laski, kasztelanie i województwa, ni to różniane z perł i burstyną, snują się przed oczyma twoje-

mi. Chwytały i trzymają je, — oburącz trzymają, bo ci to wydrą, panie starosto!

Styszasz?... trzask!

Spij! nie budź się!... To pęka serce

moje!

A jaki sen kołysz ciebie, zany Marcinek?... Tego snu nikomu nie zbraknie i nigdy nie zbraknie. Dopóki świat żywie, snuć się on będzie przez wieki wszystkie i przez czasy wszystkie, jako pas złototy. Ale tamten?... tamten?...!

Mówiąc tak, w wielkiego pułchacza się przemienił i przez okno na dwór wypłynął. Wnet chmara ptactwa nocnego zaczęła kołować nad nim, zasumiał lekki wiatr, a księżyc za obłok zaszedł. Boruta usiadł przy kominie na słomianym dachu dworu szlacheckiego i wyrwał poczęt szponami ostrymi zdźbła próchnięce.

— Pu-huu, pu-huu!... długie, żałobne da-to się słyszeć wśród ciszy.

Psy wyć zaczęły.

III.

Jako Stempkowski starosta do Łęczycy z dworzanymi swoimi wyruszył, a pan Jaks o Uniejowie i Jasku Trzcinie marzył.

Słońce na dobry rzut strzały nad ziemię się podnosiło i przeziarzać już musiało przez wierzchnie konary lasów, jeno mgła gęsta, nad moczarami się unosząca, nie pozwalała

złotych promieni dojrzeć i akuratnie o czasie pojęcie mieć. To też w ćwierkanu wróbił nie znać było wesołości zwyczajnej: co który się oowie, umilknie wnet, tylko kury, znające terminy swoje, piał, nie obalamucone oną zarsznością poranku i ludzi pracowitych budziły. Jeden kur jakiś — (pewnikiem młodego pokolenia mentor) — raz wraz się odzywał i inne do piania pobudzał, a wolejby milczał, bo taką chrype miał, że słuchać go abominacja brała. W topieli onej waporów porannych zaledwie bliźsze krzewy, i drzewa i to w zarysach niewyraźnych, widziane były; z sadyb wiejskich dochodziły głosy przytłumione; gdzieś wrota skrzypnęły, koń przychnął lub gospodarska kosa zabrzętała.

Alie im słońce wznosiło się wyżej, tem więcej mocy i potęgi nabrało. Zrazu przez gęstość mgły nie mogło się przedrzeć, później wykróliło się z niej, podobne do talarza cynowego; wreszcie, jak tarcza o pole-runku złotym, błyskać zaczęło, aż zapaliło się nagle złotem szczerem, poza sobą błękit niebieski, przed sobą zieloność ziemi mając. Zatrwożyły się mgły i pierzchać zaczęły, a zrobiły się przezroczystsze, niż welon panny młodej.

(Ciąg dalszy nastąpi).

Dla Szanownych

P. T. Kuracjuszów!

którzy powrócili z wód!

Takie same

SUCHARKI

jakie się dostaje na „Alte Wiese“ w Karlsbadzie

wypieka

piekarnia higieniczna

Marcina Czyżeka

we Lwowie.

głębokość i odpowiadając wszelkim wymogom kultury dzisiejszej.

Dlaczego stać się nie może dzisiaj? Bo Zakopane, będąc równocześnie i gminą góralską, istniejącą i obowiązującą jedynie wobec woli i potrzeb swych stałych mieszkańców-wieśniaków — i stacją klimatyczną, urządzoną na pobyt letników i kuracjuszy obcych, ma właściwie dwóch gospodarzy, lub lepiej powiedziawszy, — żadnego. Dziwnie niejasny stosunek zachodzi pomiędzy klimatyką, istniejącą „dla ułatwienia i uprzyjemnienia pobytu gościom“, a pomiędzy gminą, która przedewszystkiem jest obowiązana do dobro i interes swych członków. Dziś, gmina bierze, na siebie ciężary, za inwestycje, z których korzystają goście, a ci goście, gdyby nawet przysparzali jej w odpowiednim stosunku dochodów, nie są nigdy pewnymi! Wszak już ostatnie dwa lata zmniejszyły ich frekwencje. Jeżeli gmina zaciąga na asanacyjne cele pożyczkę w wysokości miliona, a Zakopane opustoszeje, czy wystarczy jej to, że będzie miała wodociąg i kanały dla górali wzmian za bankructwo finansowe? — Tak mówią starzy górale zakopańscy i — doprawdy — ze swego stanowiska, nie będąc przedsiębiorcami klimatyki, mają słusznosc!

Alle Zakopane jest dla nas zbyt ważnym i drogiem, żeby na takie nierozstrzygnięcie kwestii mogło się zbyt długo przewlekać. Zakopane, to nie sama tylko klimatyka i lecznicza przyrodnicza. To coś więcej, co oddziaływa i narodowo i politycznie i duchowo i literacko. To coś, co dobrze czuje i rozumie naród cały. — Więc na sprawę ważną, cały ogół obchodzącą, powinien zwrócić uwagę ten ogół cały, a w pierwszej mierze legalna reprezentacja naszego społeczeństwa w Galicji — sejm krajowy!

Uzdrawisko krajowe przedewszystkiem należy pod opiekę kraju i powinniśmy raz zerwać z taktyką kupiecką, małostkową, od wiedeńskiej zapożyczoną biurokracją, nie górale zakopańscy i nie letnicy, lub chorzy w Zakopanem, ale kraj, ale sejm i wydział krajowy, w szerokim rozumieniu swych obowiązków wobec społeczeństwa, powinien zająć się uzdrowieniem Zakopanego i uczynić je tem, czem chce je mieć cała Polska!

Zakopane, 5 września.

Klemens Kotakowski.

Lamanie ustaw.

Usunięcie nauki historii polskiej z planu naukowego szkół przemysłowych miasta Lwowa nie powinno i nie przebrzmie bez głośniego echa protestu w naszym społeczeństwie. W sferach rady miejskiej, która przeważnie przyczynia się do utrzymania tych szkół, rozporządzenie ministra oświaty wywołuje uzasadnione rozgorzalenie i nie ulega wątpliwości, iż reprezentacja miasta ujmie się wyrażoną na krzywdy. Dochodzą nas również głosy oburzenia ze sfer rękodzielniczych, a nawet — jak nas zapewniają — zachodzi obawa, iż z powodu usunięcia nauki historii spadnie frekwencja uczniów w roku bieżącym. Nauka ta bowiem, obok suchych przedmiotów, zachowuje stanowisko ogromną atrakcję dla młodzieży, która też garnęła się na nią z wielką gorliwością.

Zanim interesowane czynniki zajmą się tą sprawą tak bardzo zasadniczego i rzeczowego znaczenia, na czasie będzie niewątpliwie, zastanowić się nad pytaniami, w jaki sposób w czasach dzisiejszych do tego zamachu przysięść mogło, kto tu zawiął i jakich wypadków użył środków do naprawy złego. Postaraliśmy się o ściśle zbadanie istoty i przebiegu całej sprawy i — niestety, stwierdziliśmy, że to nie jest inspektor krajowy, nadzorujący szkoły przemysłowe, ale raczej i przedewszystkiem czynniki autonomiczne ponoszą znaczną część winy za dopuszczenie do zniesienia tej nauki!

Opracowany przez komisję sejmową i obowiązujący aż do tej chwili pierwotny statut organizacyjny dla szkół miejskich przemysłowych zawiera, jako jeden z integralnych swych paragrafów, całkowity i szczegółowy plan naukowy, w którym nauka historii polskiej jest przepisana na dwie godziny tygodniowo. Na mocy tego statutu gminie, względnie specjalnemu wydziałowi szkolnemu przekazano zarząd administracyjny nad szkołami, wiadomo bowiem, że gmina, obok ponoszenia 1/3 części kosztów utrzymania, dale tym szkołom (jest ich obecnie 9) bezpłatnie pomieszczenie, drzewo opałowe i świadczy bardzo wiele innych dobrodziejstw. O nadzorze nad kierunkiem naukowym niema wprawdzie zastrzeżenia dla gminy, względnie dla wydziału szkolnego, ale natomiast statutowo unormowany i w tymże statucie wyszczególniony plan nauki daje nam rejestr, że będą udzielane przedmioty, jakie przy układaniu statutu kraj, względnie gmina zastrzegły sobie, a specjalnie, iż będzie wykładana historia kraju rodzinnego, na której inicjatorami i autorami projektu wiele zależało.

Modny prąd nieustannej reorganizacji i reform szkolnictwa, który owłada dzisiaj organami szkolnymi, spowodował, że w ostatnim czasie zajęto się także reformą naszych szkół przemysłowych. Rezultatem tej działalności było, że wypracowano projekt nowego statutu organizacyjnego, w którym jednak nie zamieszczono już szczegółowego planu nauk, uchwalając plan taki opracować oddzielnie.

Do opracowania tego planu powołano z ramienia krajowej rady szkolnej i w jej łonie ankietę. Tam, jak nas informują, była szeroka rozprawa nad kwestią zatrzymania nadal historii kraju rodzinnego jako przedmiotu naukowego i upadła po oświadczeniu jednego z członków ankiety, a urzędnika rady szkolnej, iż ministerstwo nie zatwierdzi (!) planu, jeżeli w nim będzie przepisana nauka historii polskiej!

Ze ankietą, złożoną z funkcjonariuszów kraj, rady szkolnej, zamieształa się z tak uprzedzającą lojalnością wobec ministerstwa oświaty, to jest bezsprzecznie znanymi objawem dla charakterystyki naszych organów szkolnych, ale — niespodzianką nie jest.

Natomiast bardzo poważną refleksję nasuwa okoliczność, że opinij c. k. ankietę podzieliła także sekcja rady szkolnej krajowej dla szkół przemysłowych i handlowych, do której jako delegaci i rzecznicy bądź rady miejskiej, bądź izby handlowo-przemysłowej, bądź wydziału krajowego, należą pp.: dr. Teofil Ciesielski, Piepes-Poratynski, dr. Wereszczyński, poseł Rotter i inspektor Drewnowski, a zasiadają oni wszyscy w tej sekcji jako przedstawiciele zarówno społeczeństwa naszego, jak i instytucji autonomicznych, utrzymujących odnośne szkoły!

Wszak opinia ankiety musiała przejść przez instancję tej sekcji i mamy prawo zażądać delegatów autonomicznych i przedstawicieli właściwych gospodarzy szkół przemysłowych miasta, dlaczego nie podnieśli protestu przeciw wyrzuceniu z planu nauki przedmiotu, na którym całem społeczeństwu, jak i gminie, tak bardzo zależy i który to przedmiot od początku istnienia szkół, przez lat szereg był wykładowym i nie uchodził, za rzecz „nielojalną“? W jakim celu ci delegaci zasiadają w sekcji i — jeżeli zapadła krzywdząca uchwała, — dlaczego nie zawiadomili o niej instytucji, które ich do zastępstwa swych interesów tam wystawiły?

Alle nie ma tem koniec. Projekty nowego statutu organizacyjnego i nowego planu naukowego przedłożono ministerstwu oświaty do zatwierdzenia. P. minister statutowi odmówił aprobaty. Powodem tej odmowy była okoliczność, że ministerstwo nie godzi się na przepis statutu, zobowiązujący je do przyczyniania się w 1/3 części na potrzeby szkół przemysłowych z funduszu państwowych. Wprawdzie ministerstwo faktycznie pokrywało i pokrywa 1/3 część wydatków z funduszu państwa, ale czyni to w formie subwencji, którą każdej chwili może cofnąć. Do stałych zaś, statutem unormowanych prestaty na rzecz szkół przemysłowych w Galicji p. minister oświaty zobowiązuje się nie chce.

Pozostawiamy opinij polskiej ocenę tego kroku pp. delegatów, jak niemniej postępek naszej „komisji edukacyjnej“, która tak mało wzięła sobie naukę dziejów ojczystych dla tysięcy młodzieży rękodzielniczej i „lojalnie“ wykreśliła z projektu przedmiotu, który w statucie normalnym uchwalili by oni sejm krajowy i reprezentacja gminna stolicy kraju...

Natomiast zatwierdziło ministerstwo przedłożony przez radę szkolną krajową plan naukowy pomimo, że rada szkolna miała prawo do opracowywania takich planów tylko na mocy nowego statutu, który — jak powiedzieliśmy — nie posiada mocy obowiązującej!

Dla każdego prawie sytuacja prawna jest jasna. Ponieważ nowy statut organizacyjny, nadający radzie szkolnej krajowej wyłączne prawo układania planów naukowych, nie został zatwierdzony, a zatem nie obowiązuje, przeto nie może także obowiązywać ułożony przez nią na mocy nieistniejącego statutu plan naukowy i aprobaty, udzielona mu przez ministerstwo, sprzeciwia się ustawie.

Obowiązującym natomiast jest dawny statut organizacyjny, uchwalony przez sejm krajowy, a — wobec niezatwierdzenia nowego statutu — pozostający w całej mocy. Ze zaś ten statut w § 4 wyraźnie wymienia przedmioty, jakie mają być udzielane w miejskich szkołach przemysłowych we Lwowie, a pomiędzy nimi znajduje się nauka historii polskiej (na pierwszym roku 2 godziny tygodniowo, na drugim — godzina w tygodniu), — przeto ten tylko plan naukowy jest dzisiaj prawnie obowiązującym i żadnej zmiany do wolnej podlegać nie może.

Tymczasem rada szkolna krajowa wydała już nawet drukowany plan nowy, ogarniający nie tylko Lwów, ale wszystkie szkoły przemysłowe w kraju, a p. inspektor tych szkół polecił dyrektorom, aby natychmiast wprowadzili go w życie. Stało się to wszystko w sposób bardzo dziwny, albowiem dotychczas rada szkolna nie zawiadomiła nawet rady miejskiej ani o tem co ministerstwo orzekło o projekcie nowego statutu organizacyjnego, ani też o tem, że dowolnie i wbrew obowiązującemu statutowi zmieniono plan nauki! Pominięto wszystkie instancje, które z mocy będącego wciąż w sile statutu mają główny głos w tej sprawie i przesyłszy do porządku nad wszelkimi przepisami ustawy, — zgłoszono społeczeństwu niebywałą niespodziankę!

Przedstawiliśmy przebieg sprawy. Dalsza czynność należy do wydziału krajowego i do kraj. komisji przemysłowej, o ile krzywdą dotyczy wszystkich szkół w kraju, — oraz do rady król. stoł. miasta Lwowa, którą w tak kaduczy zignorowano sposób.

KRONIKA.

Lwów 21 września.
Stm powietrza. Godzina 12 w południe: Ciepota + 13° R. Pochmurno.

Dar. Cesarz z prywatnej swej szkaty udzielił dla pogorzeli w Złoczowie 10.000 koron.

Z życia towarzyskiego. W Kochawinie przed cudownym obrazem Najsw. Panny Marii, odbył się w sobotę dnia 19 września br. ślub dra p. Stanisława Poźniaka z panną Mieczysławą Grębską, córką dyrektora szkoły realnej. Związek małżeński pobożności przyjaźni domu pp. Poźniaków ks. prałat Bandurski z Krakowa.

Waleńskie zgrupowanie delegatów Tow. pedagogicznego odbędzie się we Lwowie w dniach 1 i 2 listopada br. w sali ratuszowej.

Fasce podatku osobisto dochodowego, mają być w myśl wydanego przez skarbową dyrekcję okólnika, przedkładane do 15 listopada. Wykazy przedkładają mają: 1. właściciele domów zamieszkałych, względnie ich zastępcy, wykaz wszystkich mieszkańców domu; 2. osoby wypuszczające mieszkanie w podnajem, wykaz podnajemców; 3. głowy rodzin, wykaz wszystkich tych osób należących do ich gospodarstwa domowego, które posiadają własny dochód; 4. służbowi, wykaz osób, pobierających płace

służbowe, o ile te płace co do jednej osoby kwotę 1200 koron rocznie przekraczają.

Zwycięstwo polskiego przemysłu. Cesarz Franciszek Józef jest wielkim amatorem nabiału, który codziennie spożywa w formie mleka słodkiego i kwaśnego. To też, w razie wyjazdu cesarza z Wiednia, dostarcza tego mleka kuchnia dworskiej zwyczajnie koleją cesarską mleczarnia we Wiedniu. Wszelakoż podczas kilkudniowego pobytu cesarza w Chłopach — jak się dowiadujemy — spotkał ten niespodziewany zaszczyt naszą mleczarnię przeworską we Lwowie, iż mianowicie przez cały ten czas, dostarczała dla stołu cesarskiego wszelkie produkty nabiałowe.

Stanisławów a przemysł krajowy. Wczoraj odbyło się w Stanisławowie zgromadzenie dla omówienia sprawy popierania przemysłu krajowego. Uchwalono założyć towarzystwo popierania przemysłu krajowego i urządzić wystawę wyrobów krajowych dla zaznajomienia kupców i publiczności z produkcją krajową.

Echa pożaru Złoczowa. Tren lwowskijskiej straży pożarnej nie powrócił dotychczas ze Złoczowa, gdzie zajmuje się ciągle jeszcze gaszeniem tlejącego pod rumowiskiem ognia. Straty wyrządzone przez pożar, wynoszą co najmniej 6 milionów koron. Mnóstwo pogorzeli opuszcili Złoczów przenosząc się do sąsiednich miast i do Lwowa. Pozostali, przegarnęli na tymczasowe mieszkanie częścią ci, których mieszkania ocalały, częścią ulokowano ich w barakach wojskowych. Wojskowość, dostarczyła pogorzeliom po 800 sienników i koców. Wobec nastania zimnych nocy, zachodzi obawa, że wśród dzieci pogorzeliom wybuchną może epidemia, tembardziej, że skonstatowano już wśród nich kilka wypadków szkarlatyny.

I komitet ratunkowy i magistrat pracują gorączkowo, bez wytchnienia by co rychlej sporządzić dokładny obraz statystyczny klęski, który w petycji przedstawiony zostanie parlamentowi.

Wobec tego, że dnia 3 października przybył ma do Złoczowa kilkuset rekrutów obrony krajowej w celu otrzymania wykształcenia wojskowego i zajęte obecnie przez pogorzeliom baraki, musiałoby być dla nich opróżnione, na skutek przedstawienia komitetu ratunkowego, zwrócił się generał hr. Weber do ministerstwa obrony krajowej z wnioskiem, by rekruci powołani byli nie do Złoczowa, ale do innego jakiegosi miasta, lub też by ich wykształcenie oddano do wiosny.

Gimnazjum w Gorlicach. Onegdaj ba-wiła we Lwowie delegacja miasta Gorlic, w celu poczynienia kroków o uzyskanie gimnazjum. Delegaci byli u namiestnika, marszałka kraju, referenta sejmowej komisji szkolnej hr. Tarnowskiego i wiceprezidenta krajowej rady szkolnej dra Plazka i wszędzie spotkali się z zapewnieniem, że prośba Gorlic, może liczyć na poparcie ze strony władz krajowych.

Karygodna swawola. Z Krakowa donoszą: Władysław Sledz, syn wyrobnika, zamieszkałego przy ulicy Radziwiłłowskiej l. 27, we wtorek dnia 15 bm. dostał się na tor kolejowy przez niskie sztachety od ulicy Lubicz i nieopatrzenie zdołał przełożyć zwrotnice, tuż przed nadejściem pociągu błyskawicznego od strony Lwowa. Na szczęście, przełożenie zwrotnicy na czas spostrzeżono i ochroniono pociąg przed strasznymi skutkami wykołnienia. Według zdania techników kolejowych, takie przełożenie zwrotnicy wywołać mogło pęknięcie szyn na zwrotnicy i gwałtowne wyskoczenie pociągu. — Chłopaka wysłędzono dopiero we czwartek.

Ściganie zbrodniarza. Sąd krajowy karny w Krakowie ogłasza: Fabian Wolak, wzrostu wysokiego (1 m. 70 cm.), lat około 30, silnej budowy ciała, twarzy podłużnej, włosów i wąsów jasnych, oczów siwych, dużego nosa, do gminy Łakta dolna (powiat Bochnia) przynależny, dozorca drzewa w ostatnich czasach w Ostrawie Morawskiej przebywający, podejrzan, że w nocy z 2 na 3 sierpnia b. r. zamordował w Człowie na Śląsku pruskim Franciszka Ujejskiego, robotnika leśnego z Kamienicy (powiat Bochnia) pochodzącego, — zbiegł natychmiast z Prus w niewiadomym kierunku.

Tutejszy sąd krajowy karny rozpiął za nim listy gończe, które do dziś dnia nie odniosły skutku.

Otóż jeszcze tą drogą w interesie sprawiedliwości, uprasza się każdego, ktokolwiek-by wiedział, gdzie obecnie Fabjan Wolak przebywa, lub dokąd się udał, by o tem natychmiast najbliższej władzy, lub wprost tutejszemu sądowni donosił.

Wyrok w Bytomiu. W sobotę wieczorem po długiej naradzie, przy wielkim napięciu licznie zebranej publiczności, ogłoszono wyrok na oskarżonych o rozruchy w Hucie Laury.

Ogółem skazano sześćdziesięciu oskarżonych na kary od 6 tygodni do 3 lat więzienia. Uwolniono sześciu oskarżonych.

Mianowicie otrzymali kary:
1 oskarżony 3 lata więzienia,
9 oskarżonych 2 do 3 i pół lat więzienia,
10 „ 1 „ półtora roku więzienia,
45 „ 2 tygodnie do 6 miesięcy.

Ojciec posta Korantego został skazany na rok więzienia, brat posta K. na 9 miesięcy, współredaktor *Górnosiłazka* Wicek na dwa lata.

Kara wszystkich oskarżonych wynosi czterdzieści trzy lat więzienia. Wszyscy skazani zostali natychmiast odprowadzeni do więzienia.

Demonstracje przeciw monarsze. Z Budapesztu donoszą: W sobotę odbył się pochód demonstracyjny studentów na grób Koszuta. W pochodzie prócz studentów wzięli udział tłumy publiczności. Przed pomnikiem przemawiał akademik Hofman i w nader ostrych słowach krytykował rozkaz cesarza. Spalono egzemplarz tego rozkazu. W powrocie śpiewali studenci pieśń Koszuta. Demonstracja minęła bez wypadku.

Śniegi w Czechach. Z Budziejowic donoszą do pism wiedeńskich, że w rozmaitych stronach Lasu czeskiego spadły obfite śniegi. Temperatura bardzo się obniżyła.

Krwawy „ślad boży“. Podczas próby z „Lohengrina“ w operze pestzeńskiej wydarzył się smutny wypadek. W roli Lohengrina miał wystąpić nowy śpiewak. Antes. Telramundem był Wilhelm Beck. Próbowano właśnie scenę „śladu bożego“, Antes natrął ciężkim mieczem na Becka; ten jednak nie zastosnił się wcale tarczą, tak, że miecz spadł mu na głowę, zadając ranę na skroni. Beck upadł na ziemię, zalany krwią. Próba przerwano, a lekarz teatralny

zaopatrzył ranę, tak ciężką, że wątpia, czy artysta będzie mógł wkrótce wystąpić na scenie.

Przyjazd cara do Rzymu. Z Rzymu donoszą: Z powodu zapowiedzianego przybycia do Rzymu cara Mikołaja II w końcu października, zjechało tu już kilkunastu tajnych agentów policji rosyjskiej. Socjaliści z postami Farsim i Morgarim na czele, uwieżyli się, aby wygwizdać cara w chwili, kiedy będzie wjeżdżał przez ulicę Nazionale do miasta. Rząd znajduje się w prawdziwym kłopotcie, bo jak tu temu zapobiedz?

Strasza choroba. Według wiadomości, otrzymanych z Santjago na wyspie Kubie przez dzienniki paryskie, wśród robotników kopalni żelaza „Jurugua Mining Company“, zajmujących tysiące ludzi, grasuje choroba, przypominająca „vomito negro“, straszliwą febrę, połączoną z silnymi wymiotami barwy czarnej, panującą na zachodnim wybrzeżu Afryki. W nowej chorobie jednak gorączka jest jeszcze silniejsza, niż przy „vomito negro“. Urazy pulsu dochodzą do 160 na minutę. Lekarze amerykańscy zajęci są obecnie jej badaniem. Choroba rozprzestrzeniła się z kolonii robotników hiszpańskich, podlegającej epidemijom malarji. Robotnicy opuszczają masami kopalnię i przenoszą się do miast. Ludność miejska domaga się gwałtownie środków ochronnych.

Aresztowanie szpiegów. W mieszkaniu Rosjanki Abahsa w Tulonie, którą niedawno tem aresztowano za szpiegostwo, znaleziono telegram ze słowami: „przysyłacie dokumenta, otrzymacie pieniądze“. Abahsa miała prowadzić szpiegostwo na korzyść Anglii. Aresztowano podejrzanego o współwinę podoficera artylerji. W sprawę tę ma być także wmiessany pewien komisarz policji. Abahsa popełniła również rozmaite oszustwa, podając się za spadkobiercę zmarłego w Odessie bogatego brata.

Kłopot z Tatarsami. W mieście Moskiewie istnieje cała dzielnica zamieszkała przez Tatarów. Mieszkańcy tej dzielnicy systematycznie uchylają się od przymusu szczepienia ospy, powołując się na swe wyznanie rzekomo bowiem, wedle koranu, ospa nie jest chorobą niebezpieczną, ani też zaraźliwą, a natomiast oczyszcza krew z szkodliwych pierwiastków. Wobec tego, że tatarska dzielnica stała się z czasem nigdy nie wygasającym źródłem epidemji ospy, moskiewska rada miejska, postanowiła przejść do porządku dziennego nad przepisami koranu na punkcie ospy i zaszczepić gwałtem krowiankę wszystkim Tatarom.

Siostry papieża. Marja, Anna i Róża Sarto, wyjechały w dniu 6 bm. z Wenecji. W czasie jazdy na dworzec towarzyszyły im liczne damy ze wszystkich sfer miasta w ozdoby przybranych gondolach. Były ubrane w strój czarny i *Veletty*, tj. długie zasłony, używane w Wenecji jeszcze przed 40 laty. Nazajutrz przybyły do Rzymu. W Padwie zarząd drogi żelaznej adriatyckiej, dał do ich dyspozycji wagon saloonowy. Przedwczoraj wprowadziły się już do swego nowego mieszkania na *Corso V. Emanuela*.

Stan pogody w Europie. (Sprawozdanie centralnej stacji meteorologicznej w Wiedniu). Dnia 20, godzina 7 rano notują: Christiansund +12,0, Wiedeń +12,0, Pola +12,0, Budapeszt +14,0, Florencia +12,0, Biarritz +15,0, Paryż +15,0, Monachium +9,0, Berlin +12,0, Memel +12,0, Wilno +7,0, Bregencja +7,0, Gorycja +14,0, Rzym +10,0, Petersburg +8,0, Moskwa +6,0, Abazja +15,0, Lussin piccolo +15,0, Nizza +14,0.

Wysokie ciśnienie straciło nieco na intensywności i rozszerza się trwałe ponad Europą północną. Nowe minimum ciśnienia powietrza wytoniło się ponad zatoką Biskajską. Na północy i wschodzie Austro-Węgier panuje pogoda przezwieżna. W Wiedniu była onegdaj noc burzliwa. Prognoza: Przeważnie ładnie, noc chłodna.

Z kraju.

Drohobycz. (Pożar). W sobotę po południu wszczął się tu pożar i pomimo natychmiastowego ratunku zniszczył 40 włościańskich gospodarstw wraz z kresencją.

Krasiczyn. (Pożar). W sobotę po południu wszczął się pożar niedaleko kościoła, dzięki jednak doskonałej akcji ratunkowej straży krasiczyńskiej i pomocy straży przemyskiej, ograniczyła się szkoda na spaleniu się trzech domów mieszkalnych, i 4 zabudowań gospodarskich.

Nisko. (Pożary). Kąt nasz zaatakowany klęską pożarów. We czwartek dnia 17 bm. spaliły się Zalesiany koto Rozwadowa; przeszło 35 numerów padło ofiarą, w nocy zaś z 18 na 19, widziano łuny w okolicy Przyszowa, Rozwadowa i Pysznicy 19 bm. wybuchnął ogień we wsi Przedeł z ok. 6 km. od Niska, o pół do jedenastej w południe do pół do dwunastej spłonęło 25 numerów z zabudowaniami.

Stanisławów. (Śmierć w płomieniach). W gminie Wotczkowie spaliło się przez kilku dniami 38 zagrod włościańskich. Trzy kobiety zginęły w płomieniach.

Zmarli:
Józef Eder, fotograf w Stanisławowie, zmarł tamże w 73 r. życia.

NOTATKI literackie i artystyczne.

Repertuar teatru miejskiego we Lwowie. Dziś w poniedziałek „Stodka dziecyczna“, operetka w 3 aktach Henryka Reinhardt'a. Trzeci gościnny występ Józefa Redo, artysty teatrów warszawskich.

Jutro we wtorek „Nasi dekadenci“, komedia w 4 aktach przez Wład. Palińskiego, z p. Solskim w głównej roli Karzowskiego.

W środę „Posłanie nr. 6666“, operetka w 3 aktach z prologiem O. M. Zieherera. Cztery gościnny występ Józefa Redo.

We czwartek (wznowienie) „Bogaty wujaszek“, komedia w 4 aktach Karola Karłweisa, z p. Kamińskim w głównej roli hrabiego Waldhafa.

W piątek „Piękna z Nowego Jorku“, amerykańska operetka w 4 aktach Gustawa Kerker'a. Piąty gościnny występ Józefa Redo.

W sobotę (wznowienie) „Wróg ludu“, sztuka w 5 aktach Henryka Ibsen'a.

Repertuar letniego teatru ludowego. We wtorek, 22 września, na dochód pogorzeli-

ców w Złoczowie i w Monasterzyskach, „Quo vadis“, sztuka w 10 obrazach, z powieści G. Sienkiewicza przerobit Barret.

Na dochód pogorzeliom w Złoczowie i w Monasterzyskach, urządzi teatr ludowy przedstawienie we wtorek, dnia 22 września. Młoda ta i uboga instytucja, spieszy pierwsza z pomocą biedakom. Graną będzie przeróbka H. Sienkiewicza: Quo vadis? Rzecz ta, wystawiona bardzo starannie, zyskała zarządowi teatru ogólne uznanie.

Teatr w budżecie krajowym. Do preliminarza na r. 1903, wstawiono, prócz subwencji zwykłej dla sceny lwowskiej, także dotację nadzwyczajną dla dyrektora p. Tadeusza Pawlikowskiego, w kwocie 8000 koron, a to ze względu, że jak twierdzi sprawozdanie, teatr lwowski, „utrzymuje się niezmiennie na tym poziomie, na którym obecny kierownik go postawił“.

Dla dyrektora krakowskiego teatru, p. Kotarbińskiego, przeznaczono, prócz zwyczajnej dotacji, kwotę 4000 koron, gdyż — jak powiada sprawozdanie, „nie da się zaprzeczyć, że teatr krakowski pod obecną dyrekcją zachował charakter poważnego przybytku sztuki i że obecny kierownik tak repertoarem, jak i starannością w wystawianiu sztuk, usługuje w miarę środków, służących mu do dyspozycji, utrzymać scenę krakowską na wysokości jej zadań cywilizacyjnych i narodowych“.

Teatrowi ludowemu w Krakowie, pod kierownictwem p. Knake-Zawadzkiego, w uznaniu pożyteczności tej sceny, proponuje Wydział krajowy podniesienie subwencji o 1000 koron (tj. do 3000 koron).

Teatrowi ruskiemu podniesiono na r. 1903 subwencję o 4000 koron, tj. do sumy 18.500 koron rocznie. Jest to ponowny dowód, że „polski“ Wydział krajowy — jak ustawicznie wołają pisma „ukraińskie“ — uciska Rusinów i tamuje ich rozwój kulturalny...

„Wiadomości fotograficzne“, wyszedł zeszyt 18, zawierający prócz, jak zwykle, kilkudziesięciu ilustracji w tekście, dwa artystyczne dodatki, reprodukcję obrazu Grotgera „Czyszczenie broni“ i ładniutki obrazek p. Kulikowskiego z Bratkowa „Wnuć“. Z uznaniem podnieść należy widoczny rozwój tego pisma z każdym nowym zeszytem, tak, że staje się ono niemal niezbędnym dla każdego fotografa, czy to zawodowego, czy amatora.

Z literatury podatkowej. P. Maurycy Reich, kontrolor podatkowy, który od r. 1897 pracuje na polu opracowywania podręczników dla nauki podatkowej, wydał nowe dwa dziełka: „Instrukcję rachunkową i manipulacyjną dla urzędów podatkowych“ i „Nowełę należności sądowych“ z rozporządzeniem cesarskim o należnościach sądowych. Ze względu na ogromną gmatwaninę ustaw i przepisów podatkowych, dziełka te mają znaczenie nie tylko dla urzędników.

W sprawie Poronina.

Korespondent *Czasu* pisze z Wiednia: Od kilku dni czytamy w dziennikach krajowych dyskusję w sprawie grożącego jakoby nabycia Poronina przez ks. Hohenlohego. Nie ulega wątpliwości, że na właściciela-Polaku cięży rodzaj narodowego serwitutu, nie dozwalającego na sprzedaż tych dóbr w ręce obce i nieprzyjzyczne. Mimo to jednak nie od rzeczy będzie poruszyć myśl, której u-rzeczywistnienie zadowolnić-by mogło obie strony, czyli połączyć interes prywatny z publicznym. Przy wykupnie mianowicie propinacji otrzymał — jak wiadomo — i fundusz państwowy, jeśli się nie myli, około siedmiu milionów koron za prawo propinacyjne w dobrach kameralnych. Wtedy już zapewnił rząd, iż pieniądze te użyte będą na zakupno dalszych dóbr w Galicji. Istotnie zakupiono klucz nadworniański, poczem pozostała jeszcze do dyspozycji kwota około 4.000.000 koron, z której na propozycję namiestnictwa, ma ministerstwo dalsze dobra kupować. Zważywszy, że dóbr kameralnych jest w Galicji zachodniej bardzo mało, sądzę, że myśl zakupu Poronina w każdym razie godną jest rozważyć. W swoim czasie istniał w podobnych warunkach zamiar nabycia Zakopanego, rząd odstąpił jednak od tego zamiaru, skoro w osobie hr. Zamoyskiego znalazł się pożądaný pod każdym względem nabywca.

Kradzież aktów mobilizacyjnych.

Jak już donosiliśmy, popełniono w Stanisławowie śmiałą kradzież z włamaniem się do pułkowej kancelarii dragonów, znajdujących się na drugim piętrze w kamienicy Użsiera Wundermana przy ulicy Siołbskiego. Kiedy załoga stanisławowska wybierała się na pole manewrów, zamknięto kancelarię składającą się z 4 pokoi na klucze, wszystkie zaś drzwi oprócz tego opieczętowano. Sprawy, a musiało ich być kilku, dostali się do kancelarii robizbysy kłódce od drzwi, prowadzących na strych w posiadce strychowej, nad tą kancelarią zrobili swidrami otwór do powały, przez który dostali się do środka. W tym celu ucięli kawałek sznura, na którym wieszano na strychu bieliznę i na tym sznurze spuścili się do pokoju, w którym mieściła się kancelaria majora Schenehena.

W kancelarii stała spora szafa, zewnątrz i wewnątrz obita blachą. Gdy otworzyć jej nie mogli, wywiercili w niej tyle otworów i przez tenże wydobyli z niej ważne papiery i plany mobilizacyjne i gotówkę 1146 kor., nie ruszając innych papierów wartościowych.

Jeden z włamywaczy, który zdaje się nudzić się, gdy inni wiercili dziury, wypisywał na biurku majora Schenehena rozmaite bzdurstwa, jak naprzykład: „Bank für De-gradung, an Herren Officiere H...“ zween warem vir 29/8 12 Uhr Nachts.“ Jak donoszą, domniemanym sprawcą tej kradzieży jest niejaki Antoni Bodnar, były plutonowy przy 95 pp. O owym Bodnarze, donoszą nam następujące szczegóły: Bodnar jest synem bogatego włościanina z borszczowskiego powiatu i po ukończeniu 6 klas gimnazjalnych w Stanisławowie, został przyjęty do seminarjum duchownego w Rzymie. Tu przebył kilka lat i w początkach odznaczał się pil-

(21)

Edward Rod.

Czarna chorągiew

Przekład z francuskiego.

(Ciąg dalszy).

W oczach jego odbiła się troska o wiele boleśniejsza od dawnych egoistycznych obaw, zaczął bąkać w najwyższym niepokoju.

— Nie zapatrywałem się w ten sposób na tę sprawę. Sądziłem, że winną jest Franciszka... Nieznane były mi jej listy, nie zgłębiałem nie wiedziałem... A teraz!... Ach! mój Bo-

że! jaka zmiana!... Masz słusność, czuję to, trzeba działać!... Działaj! ale jak? jakże chcesz, abym coś postanowił, tu, natychmiast? Ach, gdyby proces tu się toczył!... Wiedziałbym do kogo się zwrócić, wkrótce miałbym najdokładniejsze wiadomości, plan działania... Lecz tam, wobec innego prawodawstwa, w kraju tak do nas niepodobnym... Co chcesz, abym uczynił?...

Rajmund przypatrywał się przez chwilę temu przeobrażonemu człowiekowi, zwracającemu się do niego jak do zbawcy i pomyślał, że kiedy już jest nawrócony, należy przywrócić mu energię.

— Zastanawiałem się nad tem przez dwa dni — rzekł stanowczym tonem, zapatrywałem się jaśniej od ciebie, ponieważ więcej wiedziałem. Słuchaj! Trzeba jechać do Lon-

dynu, widzieć się z adwokatami, pomówić z sędzią. Trzeba stanąć przed krótkimi jako najlepszym świadkiem, którego zeznania rzucą najwięcej światła na ponury dramat i powiedzieć: „Ta kobieta jest niewinna. Ja, ojciec ofiary wyznaję to przed wami”. Wyłomaczysz, na czem opierasz to przekonanie, opowiedz to, co wiesz o Franciszce, dodasz jeszcze: „Jeżeli nie zdołałem przekonać was o jej niewinności, spodziewam się, że zdejmę z niej przynajmniej część winy. Nie należy zapominać, że została opuszczona, że przez cały szereg lat dźwigała sama ciężar obowiązku, który na nią zrzuciłem i że co najmniej ma prawo do litości”. Będę przy tobie, by poprzeć cię swoim zeznaniem, powiem to, co widziałem, to co wiem. Wobec braku dowodów, jakże ważne będzie nasze

świadczenie i jej listy! Dowodów bowiem nie ma, nie znajduję żadnego, ponieważ zbrodnia jest wymyślna. Wierz mi, stając w obronie prawdy, narzucisz ją sędziom.

Kiedy tak Rajmund z zapalem apostoła rozwijał plan nacechowany naiwnym idealizmem, Leonard odczuwał jednocześnie jego słabe strony i jego konieczność. Ukrywając głowę w dłoniach, rozmyślał długo, wyrażając jak nigdy przedtem wszystkie władze swego umysłu. Gdy wreszcie przemówił, chwyciła ją znowu jego wola.

— Czy wiesz, jakich ofiar twój plan wymaga? Po scenach z melodramatu, po sensacyjnym zeznaniu, które obiegne cały świat, stanę się jeno bohaterem modnego skandalu. Skandal zaś jest jedyną skazą, która się nie daje zmyć, ani usprawiedliwić; przypomnij

sobie, Nagel powiedział nam to wczoraj! Będę zgubiony... A nie jestem jednym z bohaterów Tolstoja, lecz potomkiem starej rasy, praktycznym, wyrachowanym, zrównoważonym. Nie mam w sobie tyle zapasowego idealizmu, by zastąpić niemi pozytywne dobro, które stracę wnosząc się na szczytne wyżyny poświęcenia... A dzieci? Czy pomyślałeś o nich? Pragnę zostawić im w spadku nazwisko człowieka szanowanego, a nie apostoła: nie czuję się powołanym do podobnej roli... Ze względu na ich dobro, na ich przyszłość, muszę zachować zimną krew. Twe poetyczne upodobanie w bohaterstwie w błąd cię wprowadza, pozwól mi iść za wskazówkami zdrowego rozsądku!

(Ciąg dalszy nastąpi).

Handel Wina Ludwika Stadtmüllera we Lwowie, przy ul. Krakowskiej 1. 9

sprzedaje Wino szampańskie
Józefa Törley et Cie. w Budapeszcie „Talisman-
sec” po bardzo przystępnych cenach. 28

Emil Lewicki
Handel specjalnych Win, delikatesów i owoców poludniowych
w połączeniu z pokojami do śniadań.
Dewiza ma być:
Wzorowy porządek, naderwycząca czystość i uprzejma
grzeczność.
Polecając moje nowe przedsiębiorstwo Wielce Szanownej P. T. Publiczności, kreślę się z uszanowaniem
Emil Lewicki.
923
otwieram w Sobotę 26 września o godzinie 7 wieczorem
pod firmą
przedtem Włowa 9
Hetmańska 10

Artystyczny Zakład rytowniczy
A. ZIGMANNA
Lwów, ulica Sykstuska 14.
Wykonuje stamper metalowe i kalcukowe, wszelkie grawury, szyldy rytowane i lane, obcigi do plomb z datami, marki pieczętunkowe i t. p., oraz skład drukarni kalcukowych. Cenniki gratis.

Biuro Komisowo rolnicze
Lwów, 927
ulica Korallnicka 8.
Poszukuje do kupienia majątki ziemskie większe i mniejsze, dzierżawy dóbr zaraz lub z wiosną, kupna lasów wysoko i niskopiennych.

Wysyłam natychmiast piękne, duże, wybierane
Gruszeki (Kaizerki)
w 5-cio kilowych koszach franco za zaliczką 3 kor. — Jabłka prześliczne 2 kor. 75 hal. — Śliwki węgierskie 2 kor. 50 hal.
100 kg. jabłek koleją franco 25 kor. wysyła za zaliczką
D. GOTTFRIED
w Zaleszczykach. 910

LECZNICA
Dr. A. Tarnawskiego
w Kosowie
(stacja kol. Zabłotów) za Kołomyją otwartą do końca października.
Środki: Leczenie wodą i inne fizykano-dietetyczne. 833

Dr. Ostaszewski-Barański
Z nad Drawy, Sawy i Soczy
Lwów 1903. — Nakładem drukarni M. Schmitta i Sp.
Główny skład w księgarni Gubrynowicza i Schmitta we Lwowie, pl. Kapitulny.

Notre Dame de Lourdes
w Porąbce uszewskiej
koło Brzeska, — poczta loco.

Komitet budowy groty składa najserdeczniejsze dzięki Czcigodnym P. T. ofiarodawcom z datki i bлага wszystkich czcicieli M. Boskiej o wspomaganie nas w tem zbożnym dziele przez nadsyłanie choćby najskromniejszych ofiar pod powyższym adresem.
881
Komitet.

Winogrona stołowe najsłodsze, najlepsze gatunki w 5-kilowych koszach, lub skrzynkach po 2 kor. 40 hal. franko.

Schneider C. Traubenexport
Grabacz, Ungarn Toruń. 825

Realność
w uroczym położeniu tuż pod lasem, 6 kilometrów od stacji kolejowej, składająca się z 23 morgów dobrej ornej ziemi, 1 morga ogrodu warzywnego i owocowego (około 150 drzew, domu drewnianego z werandą, 6 pokoi i kuchnia, piwnicy, stodoły i stajni, wszystko przed laty budowane jest z wolnej ręki do sprzedania. Posrebnictwo wykluczone. 931
Łaskawe zgłoszenia adresować do p. Władysława Jagielskiego w Debicy.

W Zakładzie Marji Bielskiej
Kursy uzupełniające dla pań. Nauka języków obcych.
Lwów, Pańska 5, parter. 930

Dla Panów!
Bieliznę męską
Krawaty angielskie znane z gustu i pięknego wyboru
Parasole, Kalosze
Wyroby ze skóry, Obuwie, Derki, Saki
Tadusz Górski
Lwów 376
plac Marjacki 1. 8.

Bez konkurencji! Przez lekarzy polecony!
Sławna piękność
kobiet kaukaskich polega nie tylko na tem, że rysy twarzy są idealne, lecz także na tem, że mają cerę szczególnie uroczą, gładką jak marmur i śnieżno-białą. Celem osiągnięcia tego, używają tamtejsze piękności masek z rzadkich ekstraktów roślinnych, które skórę naciągają, zarazem wydelikacają (tak pisze znany francuski badacz naturalista Buffon w swoim dziele o kul tur ludów).
C. i k. uprz. **STUART-CREAM**
pojawia się jako jedyny środek piękności tego rodzaju w Europie i wywołuje wszędzie prawdziwą sensację. Ten bezprzykładny skutek natychmiastowy, polegający na tem, że nadaje się cerze przez lekkie smarowanie gładkość marmurową, białość i delikatność — nie mógł dotychczas przez żaden kosmetyk być osiągnięty. Dlatego po uznaniu komisji sanitarnej udzielono c. i k. przywileju! Krem składa się wyłącznie z ekstraktów roślinnych, nie zawiera szminki i tuszu i utrzymuje skórę zawsze matowo-białą i bez połysku. (Bardzo ważne na balu, teatrze itd.) Do wygładzenia zmarszczek, a nawet znaków po ospie i zupełnego usunięcia przyszykówek i t. d. okazuje się kosmetyk jako prawdziwy unikat. Do osiągnięcia śnieżno-białych rąk, gładkich jak marmur, nie ma podobnie działającego środka. Natychmiastowy skutek podziw budzący. Cena słoika ze sposobem użycia 1 zł. — We Lwowie u P. Mikolaszka aptekarza „pod Gwiazdą” ul. Kopernika 1; Z. Ruckera, aptekarza „pod srebrnym Orłem”, Krakowskie, ul. Skarbowski 7. Tam, gdzie nie ma do nabycia, wysyła franco, za nadesłaniem poprzednim 1 zł. 5 ct. Skład główny F. LACHMANN, Praga (Czechy), 1861—II. 652

Jako ostatnią nowość nadzwyczajnej dobroci nalewkę
MORELOWKĘ
wyrabia i poleca wielką butelkę po 3 korony firma Jan Muszyński, Lwów, Grodzickich 3.
Nalewka morelowa jest niezwykle delikatną i odznaczoną się wykwintnym smakiem, kolorem i zapachem.
2 butelki na posetkę pocztową 5 kg. 911

Kawiarnia Amerykańska 155
przy ulicy Trzeciego Maja 1. 11 we Lwowie
Codziennie koncert muzyki wojskowej. — Początek o godz. 9-tej wieczór.

HANDEL HERBATY I KAWY
Edmunda Riedla
we Lwowie, ul. Teatralna 1. 3.
poleca najlepsze gatunki
KAWY o smaku czystym i aromatycznym.
Portorico 1/2 kilo — zł. 90 ct.
Cuba gruboziarnista 1/2 kilo — zł. 96 ct.
Cejlon zielona 1/2 kilo — zł. 104 ct.
Cejlon przednia 1/2 kilo — zł. 108 ct.
Cejlon gruboziarnista 1/2 kilo — zł. 108 ct.
Cejlon perłowa 1/2 kilo — zł. 108 ct.
Mocca arabska bardzo aromatyczna 1/2 kilo — zł. 108 ct.
Java złota 1/2 kilo — zł. 108 ct.
Uwaga. Kawa Mocca arabska sama używa się tylko na czarną kawę, zaś na białą kawę potrzeba używać z Cejlonem, lub Java. Jeżeli używa się kawy gatunki mieszane, wówczas należy każdy gatunek oddzielnie opalić. 6

Niezrównanej dobroci Kuracyjny koniak prawdziwy francuski, cała butelka zł. 350, pół 180, ćwierć 1 zł. poleca handel
Leonarda Soleciego
we Lwowie, ul. Batorego 2. — Wy-syła od 2 butelek do każdej miejscowości. 8154

KOLDRY na wełnianej wacie po zł. 350, 450, 500, 600, 700, 800, 900, 1000, 1100, 1200 do 1400 zł. Koldry jedwabne atlasowe po zł. 1250, 1400, 1600, 1800, 2000, 2200, 2400 do 3200 zł. Nowości! Koldry podwójne obustronnie do użytku, bardzo praktyczne i ładne, tylko o 1 do 2 zł. drożej od cen powyższych. Największy wybór tylko w specjalnej pracowni kolder i materaców 8148
Józefa Szustera Lwów, ul. Kopernika 5.

Młody człowiek
władający biegle językiem polskim i niemieckim w słowie i piśmie, o ile możliwości stenografii, piszący na maszynie, znajdzie umieszczenie przy korespondencji 920
we Fabryce maszyn i odlewni żelaza
E. Bredla i Sp. w Ołtyń.

Pierze gęsie!
nowe niedarte: 1/2 kg. szarego 15 ct. białego 30 ct.
nowe darte: 1/2 kg. szarego 35 ct. białego 50 ct.
przysyła począwszy od 5 kg. i więcej za pobraniem pocztowem 136
J. HALDEK 136
w Pradze, ul. Tyńska 17.

Firma
Jan Śliwiński
Lwów, Kopernika 1. 16 919

utrzymująca fabrykę organów, harmonium i pianin, oraz skład fortepianów, oznajmia Szanownej P. T. Publiczności, że
wszelkie pogłoski o zwinięciu tejże firmy są najzupełniej fałszywe.
Przyjmuje się nadal zamówienia na organy, polecając w wielkim wyborze gotowe instrumenta, jakoto harmonium, fortepiany i pianina własnego wyrobu lub z pierwszych fabryk zagranicznych
po cenach wyjątkowo niskich

Cyrk Braci Truzzi 744
przy placu Solarni (obok ulicy Leona Sapiehy)
we wtorek 22 września 1903
Sensacyjne Przedstawienie
Po raz drugi we Lwowie
Występ światowej sławy poskramiacza
Mstr. Thompson
Brazylijska
znakomitego ze swej tresury słoni, ze swą żoną Miss Thompson. — Mstr. Thompson podziwiany był ze swymi znakomicie tresowanymi słoniami w Londynie, Petersburgu, Wiedniu, Paryżu, Berlinie i t. p.

Lwów=

Rymanów-Iwonicz, Muszyna Krynica-Zakopane via Przemyśl, Rzeszów; Muszyna Krynica, Żegiestów-Zakopane via Tarnów; Morszyn-Truskawiec-Rymanów-Iwonicz via Stryj; Karlsbad przez Pragę.

1555	410	835	615	1245	825	250	odj. Lwów	prz.	231	130	840	550	855	610	950																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																						
------	-----	-----	-----	------	-----	-----	-----------	------	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--